

**دور الرسوم التوضيحية في تعميق الفكر السياسي
لصحيفة بانث "Punch-البريطانية" دراسة تحليلية "**

امي خيرى محمد نصار،² بدر الدين عوض بدر،³ دارين على نبيل وهبة

¹باحثة،²أستاذ،³أستاذ مساعد- بقسم الجرافيك - كلية الفنون الجميلة - جامعة حلوان.

Email address: elfnongnon@gmail.com

To cite this article:

Mai Nasar Journal of Arts & Humanities.

Vol. 12, 2023, pp.184-194. Doi: 8.24394/ JAH.2023 MJAS-2310-1175

Received:06,10, 2023; **Accepted:** 05, 11, 2023; **published:** Dec 2023

المخلص:

في تاريخ النشر الطويل والحيوي لم يكن هناك اي شئ مثل صحيفة "بانث" punch البريطانية من خلال مزيجها الانتقائي من النكات والتورية والمحاكاة الساخرة والتعليقات الاجتماعية والسياسية، كانت الرسوم التوضيحية ل صحيفة "بانث Punch" البريطانية إحدى منافذ استخدام السخرية للتعبير عن الآراء التي إنتقدت الحياة في بريطانيا ووثقت اهتمامات البلاد واهتماماتها وإحباطاتها، وهي اليوم تمثل مصدراً لا يقدر بثمن للمؤرخين الاجتماعيين. وهي منذ تاريخ بداياتها، جمعت بين الرسوم التوضيحية والنقاش السياسي مع جرأة فكاهة رآها بعض النقاد تطرفاً، وفي السنوات القليلة الأولى من وجودها، اكتسبت المجلة سمعة باعتبارها مدافعا عن المضطهدين وأفة متطرفة لكل السلطات. ومنذ أواخر القرن التاسع عشر، عكست وجهات النظر المحافظة للطبقات الوسطى المتنامية وانتشرت نسخها على نطاق واسع. وكان للرسم فيها أهمية كبيرة. وبالتبعية إنتقل مايمكن ان نسميه هبة وأهمية الرسم التوضيحي، وتعد الرسوم التوضيحية وسيلة اتصال وتواصل هامة بين المجتمعات انتقلت إلى العديد من الرسامين للتعبير عن وجهة نظرهم في الحياة في لندن. ولتساعد صحيفة "بانث Punch" البريطانية في صياغة مصطلح "الرسوم المتحركة" بمعناه الحديث كتوضيح فكاهي اعتبر القائمين على الحكم ومن قاد القائمين بالعمل في ادارتها ان حدود مدينة لندن ذات أهمية في تحديد نطاق إختصاص المدينة، وشمل ذلك وجود كيانات او مبان مثلث بتكوينها وزخارفها رموزا واضحة للمكان الذي سيعبر منها القادمون من مدينة أقل اتساعا إلى مدينة لندن. وأحد هذه المداخل والمباني الرامزة كان قوسا حجريا يمر العابرون من خلاله واسموه " تمبل بار Temple Bar " في شارع "ستراند The Strand".

الكلمات الدالة:

تمبل بار-الرسوم التوضيحية -وحدة الفيل.

المقدمة:

أربعينيات وخمسينيات القرن التاسع عشر، عندما ساعد في صياغة مصطلح "الرسوم المتحركة" وهذه المجلة مسؤولة عن تسمية مصطلح "الرسوم المتحركة" كما هو معروف اليوم بالرسم التوضيحي الفكاهي ، ومهدت الطريق لمثل هذه الأدبيات الساخرة المتعارف عليها مثل "معرض الغرور" لوليام تاكيراى Ebenezer Henry Mayhew "و" إبنيزر لاندلز " Landells الذي قام ب أعمال الحفر والطباعة المأخوذة من أسطح خشبية عرضي المقطع. تاريخياً، كان تأثيره أكبر في

صحيفة "بانث Punch" البريطانية، أو "لندن شاريفاري London Charivari" كانت مجلة أسبوعية بريطانية للفكاهة والهزاء تأسست في عام (1841) على يد "هنري مايبهو Ebenezer Henry Mayhew "و" إبنيزر لاندلز " Landells الذي قام ب أعمال الحفر والطباعة المأخوذة من أسطح خشبية عرضي المقطع. تاريخياً، كان تأثيره أكبر في

العائدين من خلال أقواسه، أو افتتاحه لاستقبال زواج ماري تيودور من "فيليب Philip II" ملك إسبانيا، أو مرور موكب جنازة هنري السابع. الملكة إليزابيث يورك. ربما كان أحد أهم أحداث الدولة هو موكب النصر العظيم لإليزابيث "Elizabeth الأولى احتفالاً بهزيمة الأرمادا الإسبانية. انتظر اللورد العمدة في تمبل بار ليقدم للملك مفاتيح المدينة، والتي عززتها إليزابيث الأولى من خلال إهداء اللورد العمدة سيفاً مرصعاً باللؤلؤ، وهو أحد سيوف المدينة الخمسة. تم الحفاظ على هذا التقليد لأكثر من 400 عام، ويتم تنفيذ الحفل الآن في المناسبات الرسمية الكبرى حيث تتوقف الملكة في تمبل بار لطلب الإذن بدخول مدينة لندن ويتم تقديم سيف الدولة الخاص بالعمدة كإشارة. من الولاة اعتبرت مدينة لندن أن حدود المدينة مهمة في تحديد نطاق اختصاص المدينة. وشمل ذلك وجود رموز واضحة جداً للمكان الذي ستعبر فيه من المدينة الأوسع إلى مدينة لندن. أحد هذه الرموز كان "تمبل بار Temple Bar" في "شارع ستراند" "The Strand" وبمجرد هدم "تمبل بار Temple Bar" وإعادة بنائه في "تشيشونت Cheshunt" (،) ، ترددت شائعات مفادها أن هذا لم يكن القرار

الأفضل الذي اتخذته شركة لندن، وأنه كان ينبغي العثور على موقع للهيكل التاريخي في لندن. على سبيل المثال، وفي عصر أحدث وبالتحديد في الثامن من أكتوبر عام (1906م)، كتب "السيد إتش Mr H". ("أوسكار مارك Oscar Mark") إلى صحيفة "وستمنستر جازيت Gazette Westminster" معرباً عن أسفه لإزالة "تمبل بار Temple Bar" القديم إلى "متنزه ثيوبالد Theobalds" "عندما كانت حدود المدينة أكثر تحديداً مما هي عليه اليوم (أى عام 1906م)، كان "تمبل بار Temple Bar" يقع حيث يلتقي شارع "فليت Fleet" (الآن) بشارع "ستراند Strand" والذي كان تعتبر واحداً من النقاط الرئيسية لدخول المدينة، كما أنها أتاحت الوصول إلى ذلك الجزء من لندن المعروف باسم "تمبل بار Temple Bar"، حيث لا تزال معظم المكاتب القانونية موجودة فيه ومنه حصلت على اسمها وقد ظهر "تمبل بار Temple Bar" في العديد من الاحتفالات والموكب ولديه العديد من الحكايات التي يمكن سردهامن خلال المجتمع الأنجلزي.

مشكلة البحث:

John Leech ، و"تشارلز كين Charles Kane" تم استخدام مصطلح "كارتون Cartoon" للإشارة إلى الرسوم الكوميديّة لأول مرة في صحيفة "بانث Puch البريطانية" في عام (1843)، عندما كان من المقرر تزيين مجلسي البرلمان بالجداريات، وتم عرض "الرسوم المتحركة" للجداريات للجمهور؛ كان مصطلح "كارتون" يعني بعد ذلك رسماً أولياً نهائياً على قطعة كبيرة من الورق المقوى، أو الكرتون باللغة الإيطالية. خصصت صحيفة "بانث Punch" البريطانية هذا المصطلح بطريقة فكاهية للإشارة إلى رسومها الكاريكاتورية السياسية، وأدت شعبية الرسوم التوضيحية ل صحيفة "بانث punch" الكاريكاتورية إلى استخدام هذا المصطلح على نطاق واسع. أصبحت كلمة "بانث Punch" كلمة مألوفة في غضون عام أو عامين من تأسيسها، بدءاً من الطبقة الوسطى وسرعان ما وصلت إلى قمة المجتمع. حيث أخذت عنوانها من شخصية "بانث وجودي Punch & Judy" ذات الظهر الأهدب وذات الأنف المعقوف، وهما شخصيتان موجودتان في كل مكان في المملكة المتحدة وأجزاء أخرى من أوروبا لعقود عديدة. عرضت المجلة العديد من الرسوم الكاريكاتورية السياسية في كل عدد والتي غالباً ما ركزت على الشخصيات السياسية والاتجاهات الاجتماعية والسياسة الداخلية والأحداث الدولية.

وكان من بعض القضايا السياسية والموضوعات التي ناقشتها صحيفة "بانث Punch" البريطانية من خلال رسوماتها التوضيحية حدث نقل القوس الحجري المعروف باسم "تمبل بار Temple Bar" تاريخياً كان تمبل بار مكاناً للأحداث ذات الأهمية الثقافية حيث يقع تمبل بار في جنوب المدينة، بين نهر ليفي وشارع دام. تُعرف بأنها منطقة ترفيهية مفعمة بالحياة وتمتد إلى ما هو أبعد من الشارع الذي أطلق عليها اسمها.

على سبيل المثال، في أبريل 1742، أجرى الملحن "جورج فريدريك هاندل George Frideric Handel" "أول أداء على الإطلاق لتحتفه "المسيح" في قاعة نيو ميوزك في شارع فيشامبل. اليوم، يستضيف صندوق تمبل بار الثقافي مهرجان دبلن هاندل كل عام.

حتى عندما انخفض عدد سكان تمبل بار وعانى من الاضمحلال الجماعي خلال القرنين التاسع عشر والعشرين، كان لا يزال موقعاً شعبياً للفنانين من جميع الأنواع. تم ذكر معبد بار عبر التاريخ، سواء كان ذلك يتعلق بقصص الملوك المنتصرين

• كان ل صحيفة "بانث Punch" رأي منفرد عن باقي الصحف على أهم الأحداث للقضايا السياسية جعلت منها أهمية كبيرة خلال القرن التاسع عشر والقرن العشرين.

منهج البحث:

يتبع البحث المنهج الوصفي التحليلي من خلال الآتي:

• تتبع عدادا من الرسوم التوضيحية من بينها رسما ميز إحدى مقالات صحيفة "بانث Punch"
• تحليل وعرض هذه الرسوم وما اتبعته صحيفة "بانث Punch" والذي صُنف هجاء بالرسم التوضيحي.

حدود البحث:

الحدود الزمانية: النصف الثاني من القرن التاسع عشر الميلادي.

الحدود المكانية: بريطانيا

نبذة عن الرسوم التوضيحية:

كانت الرسوم التوضيحية موجودة لفترة طويلة على وجه الدقة، وقت طويل، حيث يعود تاريخ الرسم التوضيحي الأول إلى (15000) قبل الميلاد، توضح لنا الرسوم التوضيحية القديمة الكثير عن الطريقة التي كان يعيش بها الناس في ذلك الوقت عندما ازدهر الإغريق والرومان القدماء تركوا وراءهم مئات من التذكيرات بآرائهم حيث يمكن رؤيتها في جميع أنحاء العالم، ولكن ربما تكون أكثرها غرابة هي الرسوم التوضيحية التي تُركت في أماكن معينة كتصوير المعارك والأساطير وغير ذلك. وبينما كانت الرسوم التوضيحية جزءاً من حياة الناس لفترة طويلة جداً، لم يبدأ العصر الذهبي للرسوم التوضيحية حقاً حتى أواخر القرن التاسع عشر تغير العالم إلى الأبد عندما تم إدخال عملية الطباعة المسماة "طباعة الألوان النصفية" في منتصف القرن التاسع عشر، الذي مكن نسخ الصور في الصحف والكتب وأدب المنتجات والمواد المطبوعة الأخرى، وفي الوقت نفسه ساعدت التطورات في تقنيات الطباعة مثل: الطباعة الحجرية "الأوفست" والطباعة الروتوغرافية، وهذا الذي جعل مواد الطباعة في متناول الجماهير.

والرسوم التوضيحية عبارة عن نموذج يتم استخدامه للتنظيم والتصنيف وإعادة ترتيب المعلومات النصية بطريقة بسيطة للغاية ()، تجعل من السهل تذكرها وفهمها وتعرف بأنها رسوم تستخدم الخطوط والأشكال الهندسية، ويركز الرسم التوضيحي الجيد على العناصر الأساسية بهدف تحليل الحقائق الرقمية

• هل تعد الرسوم التوضيحية لصحيفة "بانث Punch" من المواد البصرية الهامة التي لعبت دوراً أساسياً في توجيه فكر الجمهور نحو توجيهات سياسية محددة؟

• ما مدى تأثير الرسوم التوضيحية في تعميق الفكر السياسي لصحيفة "بانث Punch"؟

أهمية البحث:

• التأكيد على أن الرسوم التوضيحية لصحيفة "بانث Punch" تسعى إلى توضيح مجالاتها، من أجل إيجاد بيئة مناسبة، تساهم في إنشاء قنوات من اتصال فعال مع الجمهور المستهدف.
• التعريف بالدور الرئيسي للرسوم التوضيحية لصحيفة "بانث Punch" كقيمة فنية في تعميق الأبعاد السياسية.

• عبرت صحيفة "بانث Punch" في رسوماتها التوضيحية عن العديد من القضايا المختلفة التي ناقشت جوانب سياسية وصحية واجتماعية.

• الإشارة إلى الإستعانة بتصوير الأفيال في الأساطير الرمزية والثقافة الشعبية. وأن كلاهما حظي باحترام وقبول لدى العامة كنموذج للرسوم التوضيحية الشهيرة الموضحة للفكر السياسي للصحيفة.

• دور صحيفة "بانث Punch" في تحليل المفاهيم التاريخية للفكر السياسي للمجتمع الإنجليزي.

هدف البحث:

• معرفة استخدام المجتمع الإنجليزي لوحدة الفيل من خلال الرسوم التوضيحية كرمز للقوة والجلالة.

• دراسة كيفية التعبير عن النص المعبر عن حال المجتمع الإنجليزي (وغيره من المجتمعات) واهتماماته في قالب رسم توضيحي مصاحب للنص.

• التعرف على أحد انطباعات الفنانين الإنجليز من خلال الرسوم التوضيحية عن البوابة الحجرية والمقصود بها (تمبل بار Temple Bar) كأحد نماذج الرسوم التوضيحية الموضحة لهدف البحث.

فروض البحث:

• تفترض الباحثة أن المجلة تمثل قيمة إبداعية من خلال الرسم التوضيحي ومثلت هذه الرسوم تميزاً لكثير من الفنانين الموهوبين.

وتعكس الحقيقة أو الواقع في صور ورسومات توضيحية مبسطة، في هياكل جمالية وابداعية جذابة ومشوقة، على هذا يصبح الفن بناء ثقافي وصرحاً اجتماعياً يضم بين جناحيه الأساس النظري وبناء التطبيق العملي الجمالي، حيث ان الوعي السياسي هو مجموعة من المعارف و المفاهيم والأفكار التي تساهم في تشكيل الثقافة السياسية بهدف التعرف على الأبطال الأيدولوجي للمجتمع، أهمية الثقافة السياسية للفنان باعتباره إنسان متفاعل مع الثقافة السياسية السائدة في المجتمع والعوامل المحلية والدولية والمتغيرات وتطور الأيدولوجيات الكبرى في الغرب خاصة وانعكاسات هذه التطورات على منطقتنا العربية، هذا الغرب الذي أسس لعلاقة قوية ما بين الفن والسياسة.

جاء الرسم الكاريكاتوري المعروف في (شكل 1 أ) ومكانه في إخراج العدد أعلى يسار صفحة (215) بصحيفة "بانش Punch" (المجلد 71، يوليو- ديسمبر 1876) والذي أتى توثيقاً وكرد فعل لحدث مهم مشاركة من الصحيفة لهذا الحدث، والذي أشار أيضاً لطبيعة وإتجاهات صحيفة "بانش"، ومختلفاً عن طبيعة تناول كل مجلات وصحف هذه الفترة من النصف الثاني من القرن 19م، وقت أن شاركت جميعها في رصد نقل أحد الأقواس في شكل بوابة (بوابة حجرية) من موضع إلى آخر في "لندن" طيلة ما يقرب من ثلاث سنوات وصولاً لعام 1878م.

- لماذا يكتنف الغموض التعبير عن الرسم الكاريكاتوري المشار إليه:

خاصة أنه يبدو رسم صحيفة "بانش" (شكل 1) في العدد المذكور دخيلاً على النص بالصفحتين المتقابلتين بذات المجلد وذات العدد (ص 214، 215)، وكأنه أيضاً مثل رأياً منفصلاً بشكل كامل عن رؤية مقال مطول أتى بعيداً كل البعد عن تأخر نقل بوابة أحد مداخل مدينة "لندن"، وأنه لا يتعدى كونه في العموم رسماً "كاريكاتورياً بدون تعليق" حتى وإن رُبل بعبارات:

"REMOVAL OF TEMPLE BAR TO WESTMINSTER.

An opportunity that ought not to have been missed pleasure".

ولعل استخدام وحدة "الفيل" كمفردة تشكيلية في الرسم المشار إليه في (شكل 1) ما هو إلا مجموعة إسقاطات سياسية وإجتماعية غامضة، تدور رحاها كإستخدام لعبة حظ كانت مشهورة في

وتوضيح العلاقة بين كميات مختلفة مع الابتعاد عن التفاصيل غير الضرورية وتعرف أيضاً بأنها فن صناعة الصور التي تتماشى مع عمل ما وتعمل على إثراء بدون الاستدعاء إلى الانتباه المباشر وبدون تشتيت لما يتم توضيحه والشئ الآخر هو محور الاهتمام، حيث أن دور الرسوم الإيضاحية هو إضافة الشخصية والأسلوب دون التناقض مع الأشياء الأخرى من أنواع الرسوم التوضيحية.

الرسوم التوضيحية التحريرية:

هو شكل من أشكال الفن يضفي الحيوية على النص ويمكن استخدامه في كل من الوسائط الرقمية والمطبوعة، حيث يعمل الرسامون المحرفون لجمع الصور والكلمات معاً، مما يمنح القراء مساعدة بصرية وتساعد الرسوم التوضيحية التحريرية القصة الرئيسية، وهي إما تفقد الإحساس بها أو لا يمكن أن توجد بمفردها.

الرسوم البيانية:

هي طريقة شائعة لتصور المعلومات لا تعتبر الرسوم البيانية أكثر جاذبية من النص العادي فحسب، بل يسهل تذكرها حيث تعمل أفضل الرسوم البيانية على تبسيط الموضوعات المعقد وحلها وجعلها ممتعة بصرياً ومفهومة

الرسوم الرمزية:

يقصد بالرمز بأنه تمثيل شئ أو فكرة أو معني، بوجود محسوس، ومن خلال الفن يتحول العالم إلى رموز بعد أن يعيد الفنان صياغة الواقع فيجسده رمزياً بعمله الفني وفقاً لرؤيته.

الرسوم الكاريكاتورية وهي تتناول قضايا ذات أبعاد اجتماعية وسياسية وتعتمد على المبالغة في إبراز خصوصيات الشخصيات فهي نوع من التجسيد المصور لملامح الوجه.

الرسوم الإرشادية:

وهي لإيضاح مقاصد الفكرة، مثل الرسوم التي تصاحب القصص المطبوعة في المجلات والكتب، وهي مصممة لتقديم تفسيرات بصرية مختلفة وهي الأسلوب الذي يستعين به القائم بعملية الاتصال لتوضيح وتفسير المعلومات والأفكار.

الفكر السياسي وعلاقتة بالرسوم التوضيحية:

يعتبر الفن التشكيلي بشكل عام هو أحد أهم الصور التي تعمل على تشكيل الوعي الاجتماعي والثقافي للأفراد والمجتمعات، وهو الانتاج الفني الناشئ عن تناول موضوع أو عدة مواضيع هادفة ذات أهمية للمجتمع والتي تصاغ بصورة فنية في النهاية،

أب، ج، وغيرها، هذا علاوة عن تعدد استخدامات رسوم لنقل هذه الاقيال بتناول مختلفة وتتنوع في الاشكال وهي تنقل قلاعاً عملاقة على ظهورها وبداخلها جند كثيرة مدججين بالاسلحة وبحار يون Elephant with a castle full of soldiers on its back في العديد من المخطوطات في أزمنة مختلفة .

- وحديثنا السابق مدخلا للحديث عن (شكل 1) الذي يظهر فيلا ضخما يحمل على ظهره ما يشبه "هودجاً" يحوى "قوساً حجرياً" (رموز ودلالات وعمق فكرة رسماً كريكاتوريا):

حيث كان المقصد "القوس الحجرى Temple Bar":

والذى كان قد بنى على نسق أقواس النصر الرومانية وتم تصميمه ليحدد أقصى الحدود الغربية لمدينة "لندن" عام 1669م، وأكمل في عام 1672م، من قبل " السير كريستوفر رن Christopher Wren " (المولود في 20 أكتوبر 1632م وتوفي 25 فبراير 1723م) - على الطريق المؤدي إلى "مدينة وستمنستر City of Westminster"، حيث صار (وقتها) محددًا للطرف الغربي ل "شارع فليت Fleet Street" والذي وما زال أحد شوارع "مدينة وستمنستر" (الممتد غرباً) الذي تسمى باسم " ستراند ". ومثل القوس أحد بوابات "لندن" لتنظيم التجارة في المدينة، حيث أقيمت الحواجز على الطرق الرئيسية لتتكون الحدود الحقيقية على مسافة كبيرة من بوابة الحراسة القديمة. كان هذا المدخل "Temple Bar" أشهرها، حيث مرت حركة المرور بين لندن (المركز التجاري الرئيسي لإنجلترا) و"مدينة وستمنستر City of Westminster" التي كانت تمثل المركز السياسي. والتي يأتي اسمها من " Temple Church" (مجمع قديم كان مملوكاً في السابق من قبل Knights Templa" و صار الآن موطن لاثنتين من نزل "Court" للمهن القانونية)، وأيضاً حُدد موقعه ليقع في مكان قريب من " الملك" لطالما كان عليه أن يتوقف في معبد "Temple Br" قبل دخوله مدينة " لندن"، حتى يتمكن من أطلق عليه من بعد "عمدة لندن" من أن يقدم له أو (لها - أى المالكة) سيف الدولة المرصع بالؤلؤ في المدينة كرمز للولاء. (وحتى عام 1878م)، كان قد تم ترسيم هذه الحدود بواسطة هذه البوابة الحجرية في حفل خلاب ظهر أثره في الفن والأدب. ومع ذلك، فإن الرأي السائد بأن الملك يطلب إذن اللورد العمدة لدخول المدينة كان غير صحيح، وإنما كان يقع بشكل برتوكولى رمزى

المجتمع البريطانى خلال القرن التاسع عشر الميلادى واستخدم فيه أيضا وحدة "الفيل" (شكل2):

وأيضاً " عمّلت مثل هذه الألعاب كسجلات فضولية من الإعتقادات المنتظرة من نتيجة اللعبة بالنسبة للاعبين ونظير استخدامها كفكرة ومثلت ما يمكن أن يكون (إجفاف) القرن التاسع عشر البريطانية في حق البريطانيين أنفسهم فكلا من اللاعبين خاسر بإضاعة الوقت، وكانت مثل هذه الألعاب وماكان على شاكلتها ما يعكس مواقف إمبراطورية متزايدة في التلاعب بالعقول نحو مجتمعها الخاص وبمن يعيش فيما وراء حدودها وتظهر صورهم كحكام لبلدان أخرى على أجناب "الفيل" وتلك التي ينتقل عليها نرد اللاعبين.

واستخدام "الفيل" وبعطوه "هودج" يعود الى فترات زمنية سابقة وأنها لم تكن سابقة لرسام كاريكاتير العدد بجريدة "بانش" الذى نحن بصدد الحديث عنه، واستخدم في أشكال تعبير مختلفة ومنها ما نراها ضمن رسوم مخطوطات رحلات المؤلفان " روستيشيلو دا بيزا Rustichello da Pisa " (والمعروف أيضاً ب "بروستيشيانو وروستيجييلو (أواخر القرن الثالث عشر، و" ماركو بولو Marco Polo" (ولد في 15 سبتمبر 1254م، وتوفي في 8 يناير 1324م وكلاهما (الميلاد والوفاة في البندقية - بإيطاليا) المسماة كتب عجائب العالم (بالفرنسية: Livres des merveilles du monde) أو وصف العالم (بالفرنسية: Divisament dou monde) والمعروف أيضاً باسم "المليون أو المشرق البوليانى" (بالإيطالية: Oriente Poliano) و (بالإسبانية: El libro de las maravillas) أو باسمه الأكثر شيوعاً "رحلات ماركو بولو"، وهو كتاب رحلات من القرن الثالث عشر كتبه "روستيشيلو دا بيزا" من قصص رواها "ماركو بولو"، واصفاً رحلات الأخير عبر آسيا وبلاد فارس والصين وإندونيسيا بين عامي 1271 و1291، ومها رسم نُشر ضمن مخطوطة عام 1298 لهذه الرحلات (شكل3).

المؤلف الايطالى " روستيشيلو دا بيزا Rustichello da Pisa " نقلا عن "ماركو بولو Marco Polo" - العنوان الاصلى للمخطوط " كتب عجائب الدنيا Livres des Merveilles du Monde " - "فينيسيا Venice" - اللغة الفرنسية الفينيسية Franco-Venetian- أو الفرنسية القديمة نشرت هذه النسخة عام 1289م (). ومنها ايضا (شكل 4-

"السير كريستوفر رن Sir Christopher Wren" ان يكون بحانة معبد، على مربع الصلاة الربانية بجانب "كاتدرائية القديس بول St Paul's Cathedral"، وتم تنفيذ "القوس" من حجارة "بورتلند" ليبنى بين 1669 و1672م من قبل "فارس توماس، المدينة ميسن، ويوشع مارشال، سيد شركة الماسونيين (by Thomas Knight, the City Mason, and Joshua Marshall, Master of the Masons' Company مصحوبا بما هو صالح أو غير حميد لمثل هذه الجمعيات ذات النشاط الغامض.

وأعيدَ نصبه في موقعه الحالي في 2004م. ببيت الشركة القُدسية للمُصمِّمين المُوجِّرين ومركز تعليم، ممول من قبل شركة لندن، للمدارس، لزوار وجالية المدينة. وتُدار من خلال حانة معبد هدفها أن تُروِّج للهندسة المعمارية في مدينة لندن إلى جمهور عريض من خلال برنامج منتظم من المحادثات والجولات، أي من خلال مأسموه بؤرة رئيسية ذات جدران من الثقة تُدعم تنوع أعظم في المهنة. كما تُزوِّدُ البناية أيضاً بفضاء فريد للإجتماعات والعشاء والترفيه (شكل- 6) والعاملين للقوس بعد اعادة تموضعه في عام 1973-1974م ليصبح في مسار حدود الابنية كجزء من إعادة تطوير مربع ارض خصص للصلاة الربانية و لتستمر نفس الإحتفالات بالهندسة المعمارية في مدينة لندن من خلال المحادثات والجولات التي تدار بحانة المعبد كذلك التي كانت تُدار بمعبد "السير كرسنوفر Wren" ولتستمر في دُعم تنوعاً في الهندسة المعمارية كما جرت العادة منذ اقامة "القوس" عام 1672م، وان تقدم ايضاً جملة أخرى من الانشطة الخيرية مُستعملة أموالها الفائضة التي تبنت بها أحداثاً معمارية في حانة المعبد وضمن المدينة (المقصود بها لندن) وأن تركز مساعداتها بشكل مُحدّد على إسناد التنوع في المهنة المعمارية وتُروِّج للهندسة المعمارية إلى جمهور أوسع، وليصبح قوس حانة المعبد الذي كان البوابة التقليدية إلى مدينة "لندن" بوابة مجازية لمكان يلتقى فيه الناس ليتمكنهم تعلم مايتصل بالهندسة المعمارية والتراث قبل بدء زيارتهم وجولاتهم لأماكن وبنائيات مربع الابنية الذاستقر فيها اليه القوس (البوابة القديمة).)

ونجد ان شركة Joshua Marshall, Master of the Masons' Company المذكورة عاليه بالبحث تداع عن حال نفسها في موقعها على شبكة الانترنت (شكل- 7):

له دلالات وان كانت غامضة. واليوم " تمبل بار Temple Bar" (يمثل أحد المداخل الرئيسية لمدينة لندن) ويتميز بكونه نصب تذكاري حجري في منتصف الطريق، يعلوه تمثال لتنين، (يوصف بشكل خاطئ بأنه "غريفين" أعلى علامة "تمبل بار" الحالية أمام "محاكم العدل الملكية" يأتي "التنين" من ذراعي المدينة، حيث يظهر اثنان منهم كمؤيدين.

وحتى عام 1870م، ووفقا لرسم منفذ طباعيا بمجلة لندن المصورة (شكل 5) والذي يقدم تصورا بلسان حاله وقت 1870م وتظهر به مسارات لدخول العربات ذات الطابع المميز لهذة الفترة والتي كانت تنقل البضائع ولافراد واخرى للمشاة بأزيائهم وذلك العمل من أفضل الرسوم التي نقلت تفاصيل القوس قبل نقله الى موقع جديد:

ومنذ رصد الأخبار عن هذا القوس ورصدته الصحافة الانجليزية وتناقل الناس لأخبار فكرة نقله الذي تأخر حتى عام 1878م مما اصاب البعض بالسخط بسبب تغيير موضوعا وبالتالي تغيرا في طبيعة الحياة لدى الناس، وبين تأخر نقله الى مكان جديد، مما دعا نقداً لادعا كالرسم الكاريكاتورى (شكل 1) الذي صدر عن جريدة "بانث". والذي حمل معان كثيرة ومنها ماتالف مع نقله ومنهم من اختلف مع ماصاحب نقله من غموض، مما دعانا لإلقاء الضوء على الحدث الى جانب ماذكرناه سابقاً.

والبداية من السيرة الذاتية ل "السير كريستوفر رن Sir Christopher Wren":

(المولود في 20 أكتوبر 1632م وتوفى 25 فبراير 1723م) وكان مهندساً معمارياً إنجليزياً، عُين عام 1657م أستاذاً لعلم الفلك في كلية غريشام في لندن. وأصبحت محاضراته باللغات اللاتينية والإنجليزية حديث الجميع، مما ساعد على اتساع شهرته بين العلماء الأوروبيين. كما عُين في 23 إبريل 1661م في منصب معماري مهم ليصبح مساعداً لمدير عام المساحة (وقتئذٍ) من قبل ملك إنجلترا واسكتلندا وإيرلندا "تشارلز الثاني Charles II" - (الذي تمكن من حكم البلاد في ظروف صعبة كادت ان تودى بحياتى اثناء هروبه الذى تكرر كثيرا وزاع الحديث عنه وسيرته) (ولد 29 مايو 1630م - توفى 6 فبراير 1685م - حكم خلال الفترة من 29 مايو 1660 - 6 فبراير 1685م واحتاج في سبيل ذلك ولثبيت حكمه الى كثير من الدعم ولاسيما من تلك الجماعات الغنية والجمعيات ذات النشاط الواضح والاخرى ذات النشاط السرى). وكان قد حدد للقوس الذي صممه

في المساعدة والتعمير ... وغيرها ومنها على سبيل المثال في مجال العمارة:

□ بناء مقر نقابة لندن الخاصة بـ "نقابة الماسونيين".
□ أن وَضِعَ عامل الصيانة والذي شغل وظيفة مساعد محكمة لشركة الماسونيين "توماس استرونج Thomas Strong" حجر الاساس بكاتدرائية (القديس بول القديمة - سان بول St Paul's Cathedral) وبعد ثلاثة وثلاثون سنة، في 1708، أخوه "إدوارد استرونج Edward Strong"، خبير الشركة الماسونية، وَضِعَ الحجر الأخير للكاتدرائية التي ارتبط بها من بعد القوس المذكور في (شكل 1).

□ في عام 1677م، دُمِجَت الشركة رسمياً بالدستور الملكي.
□ تشييد قوس المدخل "Temple Bar" (الذي نحن بصدد الإشارة إليه)، حيث كانت تمر من خلاله حركة المرور بين لندن (المركز التجاري الرئيسي لإنجلترا و"مدينة وستمنستر City of Westminster" التي كانت تمثل المركز السياسي، وأنه في الاساس تم اعداده تصميماً من قبل " السير كريستوفر رن Sir Christopher Wren " والذي شغل وقتاً منصباً مرتبطاً بشركة الماسونيين وتنفيذاً بين أعوام 1669 ، 1672م من قِبَل "فارس توماس ، ويوشع مارشال، سيد شركة الماسونيين by Thomas Knight, the City Mason, and Joshua) (Marshall, Master of the Masons' Company) وفي الاساس لم يكن الا رمزا ماسونيا يذكر الداخل الخارج الى " لندن" بوجود تجمعا يُدعى "ماسونيون، وان لهم رموزهم الخاصة (وانه سيتم الحفاظ عليه مهما كانت التضحيات والاشغالات التي ستعم المنطقة قبل وبعد اثناء نقل القوس) وانه كان هناك صراعا خفيا بين من هو معارض في النقل ومن يرغب في تطوير المنطقة وضد وجود المدخل والقوس الحجر به وورموره التي لم تعد تناسب العصر في الربع الاخير من القرن 19م).

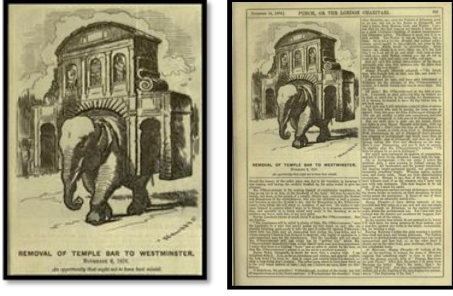
□ وغيرها وصولاً الى... انه في عام 1990م، شكَّلت الشركة جمعية بهيئة مهندسي الجيش.

□ وفي عام 2004م رأت الجمعية إعادة تحديد موقع قوس حانة المعبد في مربع الصلاة الربانية، الذي تم بناؤه أصلاً من قِبَل مدير شركة الماسونيين "أدوارد" و"جوشوا (يوشع) مارشال" by Master Masons' Edward and Joshua Marshall

انها ظهرت في العصور الوسطى المتأخرة، وأنها لعبت دوراً مهماً في "لندن" الحديثة من القرون الوسطى والمبكرة. وإنها نظمت حرفة stonemasonry، على سبيل المثال بالضمام بأن المعايير وتدريب الصنّاع بقيا بشكل صحيح، في بادئ الأمر فقط في مدينة "لندن"، لكن بعد ذلك أيضاً في مدينة "ويست مينستر" وسبعة أميال من كل منهما. وكانت أيضاً منظمة إجتماعية مهمة في حياة أعضائها. مثل أكثر شركات المعمار (على حد قولهم)، وأبقوا وظيفتهم الإجتماعية، لكن دور الشركة الإقتصادي والإداري يقظ وهو لا يُشرف على الحرفة بالشكل التقليدي، ولكنه يشارك في إسناد أعمال لأولئك الذين يتدربون على stonemasonry عامة ومنهم من "الترويج" الذين يطمحون لإستعمال الحجارة الطبيعية. (وأنهم أبدا غير الملقبين بجماعة الماسونيين الذين ذهب أفراد المجتمع بكونهم من الجمعيات السرية الهدامة)، وأنهم مُنحوا أثناء عهد ملك إنجلترا " إدوارد الرابع Edward IV" (28 أبريل 1442 - 9 أبريل 1483) (ملك إنجلترا من 4 مارس 1461 حتى 3 أكتوبر 1470، ومرة أخرى من 11 أبريل 1471 حتى وفاته، وهو أول ملوك إنجلترا من أسرة يورك) شعارهم "الله دليلنا".

وبالرغم من ذلك ففي عام 1376م وجدت نقابة مُنظمة من الماسونيين في "لندن"، وبحلول عام 1389م، إن لم يكن في وقت سابق، كان هناك أخوة الماسونيين في "لندن" أيضاً، لذا فجنود الشركة ضُمَّت في ذلك الوقت وطُوِّرت أثناء القرن التالي إلى الشركة التي نحن نَعترفُ بها اليوم. وبحلول عام 1463م، أُسِّت قاعة الماسونيين قُرْب مقر النقابة؛ وتم بيع قاعة الشركة عام 1865م، وعلى مدى 400 سنة من 1463م أبتت شركة الماسونيين على علاقاتها الصديقة مع أصحاب المحال، (الطبّاخون) وأصحاب المساحات الضيقة من الاراضي المزروعة في حواف الحدائق والممرات أو مناق الحدود Broderers الذي شكّلوا الجمعية في ذلك الوقت وليس فقط من اهتموا بالمعمار المستخدم فيه احجار طبيعية.

وتداخل نشاط الشركة في كثرة من المشروعات المعمارية ولاسيما الدينية المسيحية منها ولعلها رغبة في التخفي عن أي صلة تربط الشركة بالمحافل الماسونية (ان صدق عنها غموضا وسرية ما أو ان لها نشاط سرى خطر) وانما هو الوجه الحسن



(شكل 1 - أ ، ب) رسم توضيحي لـ بانث "Punch"

المجلد 71 ، (يوليو - ديسمبر 1876).

يبين الرسم التوضيحي المشار اليه والذي ارتبط بأحداث نقل أحد الاقواس (بوابة حجرية) من موضع الى آخر في لندن مدة ثلاث سنوات تقريباً وحتى عام 1878م.



(شكل 2) لعب الطاولة التعليمية من القرن التاسع عشر Dazzling and Didactic Board Games from the 19th Century واستخدمت للتسليّة لدى البريطانيين خلال القرن 19م.



(شكل 3) صفحة وتفصيلية من "رحلات ماركو بولو" A page of The "Travels of Marco Polo"

في 1673. (وقيل انه حدث اعادة تموضع تم للقوس في عام 1973-1974م ليصبح في منطقة هذه الابنية كجزء من إعادة تطوير مربع ارض خصص للصلاة الربانية).

وهنا يتبادر السؤل : لماذا تأخر نقل قوس المدخل " Temple Bar City " ، حيث كانت تمر من خلاله حركة المرور بين لندن (المركز التجاري الرئيسي لإنجلترا و"مدينة وستمنستر of Westminster" التي كانت تمثل المركز السياسي ، وقد وضح أنه لا بد أن ينقل الى منطق أو مجموعة بناء تمت أيضاً من خلال الشركة المشار اليها فتأخر نقل القوس لهذا السبب ، كي تُدرس المواقع دراسة دقيقة حتى لا تتم إزالة رمز ماسوني لشركة ماسونية وهي رسالة تم ارسالها الى كل المنتفعين من وراء الشركة وتلك ملاحظات جاذبة للانتباه لكل الصحف التي تنوعت تناولاتها لهذا الحدث غير ان "صحيفة بانث" كان لها رأى مختلف وأتى بدون تعليق ، وضمن مقال مطول يحمل ذكريات ليس لها صلة بالرسم الكاريكاتوري ولكنه غامض كبطي نقل "القوس الحجري" ليظهر على ظهر فيل كهودج والذي نعرضه في "شكل 1" ، وربما تعطلت حياة العامة في هذه المنطقة بغية التطوير لتتأثر بأحداث نقل أحد الاقواس (بوابة حجرية) من موضع الى آخر في لندن مدة ثلاث سنوات تقريباً وحتى عام 1878م ، وهي نفس الفترة التي تم بناء القوس فيها (فيما بين عام 1669م ، وأكمل في عام 1672م) وخاصة انه قد انتهى مكانه من بعد عام 2004 ضمن مسار مجموعة ابنية اقيمت باسطة شركة الماسونيين السابق الاشارة اليها ومجاورة لمجموعة مبانٍ تأخذ طبيعة دينية مسيحية واصبح الهدف الاساسي بناؤه مختلفاً او نستطيع القول انه مهمشاً. وقد يؤكد ايضا انها هناك مستصغر دولة (الشركة الماسونية المُشار اليها وماورائها من نشاطات غامضة وتحكم أمور ما) داخل دولة كبيرة لها من التأثير على العالم أجمع (والتي هي بريطانيا العظمى) وذلك ما فطن اليه رسام صحيفة "بانث" فظهر على صفحاتها (شكل 1) المشار اليه

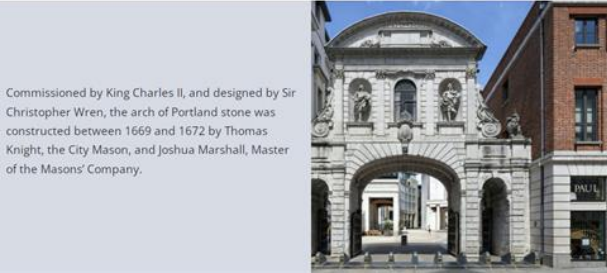
الأشكال:



(شكل 5) أحد انطباعات الفنانين الانجليز عن "تمبل بار Temple Bar".
"لندن " عام 1870)). المصدر المصور (أخبار لندن) رسم منفذ طباعيا
للحالة التي كان عليها القوس
48:21، 17 نوفمبر 2012 (التوقيت العالمي المنسق).



(شكل 4-أ) صفحة من مخطوط محلي بالرسوم - مكتبة مخطوطات
افتراضية سويسرا ل " يهوذا " من المكابيين Maccabeus، يُقتل فيل حرب
ويقتل عندما سقط عليه هذا الفيل . تاريخ المخطوطة 1427م.



(شكل 6 أ، ب) القوس في موقعه الحالي منذ عام 2004م. ببيت الشركة
القُدسية للمُصممين المُؤجَّرين ومركز تعليم، ممول من قبل شركة لندن،
للمدارس، لزوار وجالية المدينة.



(شكل 4-ب) صفحة من مخطوط لحيوانات، كتبت بشكل رفيع ومحلي
بالتصاوير. المكتبة البريطانية - لندن - مجموعة هارلي - بريطانيا بين عامي
1230-1240 م - باللغة اللاتينية - مقاس 30.8 × 23.2سم.



(شكل -7).

النتائج:

- تعدد استخدام وحدة "الأفيال Elephants" في المجتمع الإنجليزي بتناول مختلف وتنوعاً في الأشكال تدل علي التاريخ الطويل والغني لرمزية الحيوان في الفن الغربي.
- مثلت وحدة "الفيل" دلالة قوة وأهمية ورمز حماية للمجتمع الإنجليزي.
- وضع اختلاف رؤية صحيفة " بانش Punch" للأحداث باستخدام الرسم الكاريكاتوري كرأي متفرد عن باقي الصحف



(شكل 4-ج) تفصيلية من مخطوط، ركوب المقيمون البريطانيون في موكب
أكبر الثاني ' نيين استخدام ظهور الأفيال لنقل اعداد كبيرة من الناس والعمل
جزء من بانوراما لموكب في عصر الامبراطور الهندي "بهادر شاه
(1775/10/24 - 1862/11/7م) نسخة 1840م
انوراما من 12 قطعة نيبب رسمها الى اواخر العصر المغولي
بيد المصور المغولي "مظهر على خان Mazhar Ali Khan
"- القرن 19 ب (د.ت).

تاريخ زيارة الموقع 2023/1/1.

(10 <https://templebar.london> تاريخ زيارة الموقع 7 / 2022 12

(11 <https://www.masonslivery.org> تاريخ زيارة / الموقع 2023-2-17

(12 https://en.wikipedia.org/wiki/Worshipful_Company_of_Masons

تاريخ زيارة الموقع 2022 12 7

(13 <https://templebar.london/education> تاريخ زيارة الموقع 2022 12 7

Abstract:

In the long and lively history of publishing there has been nothing like the British newspaper Punch. With its eclectic mix of jokes, puns, parody and social and political commentary, the illustrations for the British newspaper Punch were one of the outlets for the use of satire to express opinions that criticized life in the world. Britain and documented the country's concerns, concerns, and frustrations, and today it represents an invaluable source for social historians. From its beginnings, it combined illustration and political debate with a bold humor that some saw as extreme , and in the first few years of its existence, the magazine gained a reputation as a defender of the oppressed and an extremist bane of all authorities. Since the late nineteenth century, it has reflected the conservative views of the growing middle classes and its copies have spread widely. Painting was of great importance. Consequently, what we might call the prestige and importance of illustration was transferred. Illustrations are an important means of communication and communication between communities. They were transferred to many painters to express their point of view on life in London. To help the British newspaper "Punch" formulate the term "animation" in its modern sense as a comic illustration. Those in charge of government and those who led those in charge of its administration

والمجلات وما هو الا ترجمة لمجموعة اسقاطات سياسية واجتماعية على المجتمع الإنجليزي.

توصيات:

توصي الباحثة بما يلي:

• ضرورة تبني دراسات واطروحات بحثية للتعرف على الدور الذي لعبته صحيفة " بانث punch" في تشكيل الهوية البريطانية.

• الاهتمام بدراسة الرسوم التوضيحية لصحيفة بانث المليئة بالاستعارات السياسية.

قائمة المراجع:

المراجع من صفحات شبكة المعلومات:

(1 <https://archive.org/details/punch70a71lemouoft/page/485/mode/1up>

تاريخ زيارة الموقع 2022/12/10

(2 <https://i.pinimg.com/564x/0d/16/50/0d1650228c8203aed7be8efb090404df.jpg>

تاريخ زيارة الموقع 2022/12/21

(3 <https://ar.wikipedia.org/wiki> تاريخ زيارة الموقع / 2022/12/31

(4 <https://www.e-codices.unifr.ch/en/bks/membr0008/XLIr/0/>

تاريخ زيارة الموقع 2022/12/30

(5 <https://bestiary.ca/manuscripts/manu1010.htm> تاريخ زيارة الموقع 2022/12/30

(6 http://www.columbia.edu/itc/mealac/pritchett/00routesdata/1700_1799/latermughals/zafarcourt/zafarcourt.html

تاريخ زيارة الموقع 2023/1/1.

(7 <https://e3arabi.com/literature> تاريخ زيار لموقع / 2023 2 17

(8 <https://www.shorouknews.com//news/view.aspx?cdate=22082016&id=deafaa6d-5cb8-4d9b-8879-66cd4095be77>

تاريخ زيارة الموقع 2023-2-17

(9 https://commons.wikimedia.org/wiki/File:Temple_Bar_ILN_1870.jpg

considered that the boundaries of the City of London were important in determining the scope of the city's jurisdiction, and this included the presence of entities or buildings that were triangular in their composition and decorations. Clear symbols of the place through which those coming from a less spacious city to the city of London will cross. One of these symbolic entrances and buildings was a stone arch through which passers-by passed, and it was called "Temple Bar" on "The Strand."